

# LA TRIBUNA

Periódico liberal monárquico de avisos y noticias  
Defensor de los intereses provinciales

La correspondencia al Administrador: ANCHA, 26, 2.º

No se devuelven los originales

Precios de suscripción: 0'75 pesetas trimestre

## El nombramiento de Alcalde

Lo ha dejado libre el Gobierno disponiendo de dos concejales monárquicos a quienes conferir la vara; y como los nacionalistas no se han recatado de decir públicamente que el milagro lo ha operado Salvatella y por otra parte nosotros, que hemos conocido día por día, minuto por minuto, el proceso de esa *affaire*, confesamos ingenuamente que realmente ha podido más un republicano que todos los monárquicos juntos, pero piadosamente discurriendo hay que aceptar que cuando el Gobierno ha procedido en la forma que lo ha hecho habrá tenido poderosas razones de alta conveniencia política que le han aconsejado no hacerlo de otra manera.

Es evidente que no se ha complacido a Salvatella por el solo gusto de complacerle, sino que ello se ha hecho en virtud de ciertos pactos y condiciones, del *do ut des*, como se dice en términos forenses, pues no se concibe que sin dar nada, sin la debida compensación, el Gobierno haya echado por la borda a todos los monárquicos para darse el gusto de complacer a un Diputado republicano. No; esto en buena lógica no se concibe.

Seguramente ello obedece a la política de atracción de las izquierdas, en cuyo caso claro está que hemos de alegrarnos de la solución que se ha dado al asunto, ya que discurriendo lógicamente hemos de suponer que en no lejano día encontraremos a Salvatella en el campo de la Monarquía, con cuyos Gobiernos tan buenas migas hace, como nos hemos encontrado ya con Melquíades Alvarez, y ello ha de ser motivo de satisfacción para todos los buenos monárquicos.

Porque si todo lo sucedido no tuviera otra finalidad que las sordidas y premiosas colaboraciones y los pactos inconfesables de que hablaba Maura, entonces sería ocasión de que los monárquicos recordáramos al Gobierno que los republicanos irreductibles, aquellas figuras venerables como Pi y Margall, cuya santa intransigencia mereció todos nuestros respetos, jamás mariposeó por los despachos de los Ministros para pedirles favores políticos. Y cuando Salvatella lo ha hecho y ha conseguido lo que se proponía, bien podemos suponer, sin ofensa para él ni para nadie, que si no se ha desdeñado de pedir y obtener un

favor del Gobierno de S.M. no podrá negarle su concurso cuando en justa reciprocidad aquél le pida otro, pues de lo contrario asomaría a la punta de nuestra pluma la palabra mediación, y francamente, preferimos creer que Salvatella, tarde o temprano, pero de buena fé, como Melquíades, vendrá a la Monarquía, de cuyo actual Gobierno ha recibido tan señalado servicio, que claro está no le habrá prestado de balde.

De otra manera, ni Salvatella ni el Gobierno tendrían perdón de Dios obrando como han obrado.

## PROBLEMAS SOCIALES

### Política intervencionista

No hace muchos años que el ilustre Canalejas estudiando la actitud del partido liberal en la política intervencionista, combatió a los adeptos de una libertad inorgánica que convertiría la sociedad en vasto desierto, en cuyo centro se alzara el soberbio monolito del Estado. Dóllase de escuchar a hombres importantes del liberalismo afirmar que la orientación social, máscara de socialismo, no cabe dentro del partido liberal; que el partido liberal es un partido de clase media, de burguesía.

Invocábase entonces como razón para que el partido liberal rechazase las nuevas tendencias, el hecho de que la Revolución de 1868 fué predominantemente individualista; pero ¿reniega de la Revolución quien aspira a completarla? Más grande y trascendental fué la de 1789 en Francia, y, sin embargo, en el curso del siglo XIX se rectificó, se amplió, se completó. ¿Cómo lograr en el año 1868 la conquista de la libertad económica si aún estaba en pleito la libertad política y no enteramente asegurada la libertad civil?

Años antes de la Revolución conmovió a las gentes cultas la célebre polémica entre el inolvidable Pi y Margall, que dirigía «La Discusión», y Castelar, el verbo de la elocuencia, que inspiraba «La Democracia». Castelar, creyente en la eficacia de la iniciativa individual y de la caridad, y Pi Margall, más partidario de la justicia que de la filantropía, eran ambos demócratas y republicanos federales.

Figuerola, Moret, Rodríguez, Pastor, muchos publicistas ilustres, combatieron con rudeza a Pi Margall y lograron de Albaida que negase el título de demócratas a los

socialistas, excomulgando a Pi y moviéndole a recabar la llamada *declaración de los treinta*, suscrita por Orense, por Becerra, por García Ruiz.

Cambiaron los tiempos, y en plena Restauración, Cánovas con discursos francamente orientados en sentido socialista, Moret con la creación de la primitiva Junta de reformas sociales, rindiéronse al imperio de los hechos y a la fundamental transformación operada en la Economía política por la Sociología contemporánea.

Y en 1902, en el programa ministerial que redactaron Moret y Canalejas quedó incorporado al programa del partido liberal: la creación del Instituto del trabajo, para organizar la inspección y la estadística y redactar proyectos legislativos; la Ley sobre el contrato de trabajo, que había de redactar ese Instituto; la Ley de huelgas y la de Consejos de conciliación; además la transformación radical del impuesto de consumos y del arancel de Aduanas, para abaratar las subsistencias, impulsando las Asociaciones cooperativas. No se incluyó en aquel programa, pero lo aceptaron Sagasta y Moret, el compromiso, propuesto por Canalejas, de «atender al proletariado agrícola, que constituye el nervio de la Nación y con su hacienda y su sangre sostiene en paz o en guerra las cargas del Estado; de reformar la Ley de expropiación forzosa, atribuyendo un sentido social más extenso al concepto de la utilidad pública».

Y años antes, Gamazo, cuya profunda cultura política nadie puede desconocer, tronaba contra los acaparadores territoriales, declarando su deseo de poner obstáculos a los latifundios, de proteger a la pequeña y mediana propiedad, sin la cual la gran propiedad no tendría dique y caeríamos en la inestabilidad y el desorden, determinantes de la ruina de la Nación.

La idea fundamental de Canalejas fué en 1902 y en ulteriores propagandas que las actuales aplicaciones de la *expropiación forzosa* se ampliaran, extendiéndose a la *utilidad social*, dilatando los estrechos moldes en que aún se encierra el concepto de *utilidad pública*.

Quede, pues, sentado que en los últimos diez años se incorporaron, con tales o cuales salvedades por parte de algunos prohombres del partido liberal, las doctrinas más acentuadas de la intervención del Estado en la industria y la propiedad territorial, a las fórmulas go-

bernantes de nuestro partido.

Y en esto como en todo; apesar de ello, nuestros constantes detractores, aquellos cuya labor es eternamente negativa, nunca constructiva, de la misma manera que nos presentan como unos intransigentes centralistas han procurado presentarnos como enemigos del obrero; no lo han conseguido sin embargo, porque la gente sensata se ha convencido que toda su propaganda se reduce a palabras, palabras y palabras.

## Hay que acabar la guerra

Creemos llegada la hora de que el Gobierno, rectificando la política marroquí, procure por todos los medios acabar la guerra. Hace ya demasiado tiempo que el país viene consumiendo sus energías en una campaña que está diezmando lo mejor de nuestra juventud y acabará por agotar nuestros recursos, y lo que es peor, nuestro crédito.

Comprometidos por el tratado de Algeciras a pacificar nuestra zona de influencia comprendemos perfectamente que los Gobiernos que se han venido sucediendo han tenido la imperiosa necesidad de cumplir los compromisos contraídos, pero hay que tener en cuenta que estos se limitaban a simples operaciones de policía y jamás pudo creer el país que habíamos de engolfarnos en una guerra que nos está costando mucha sangre y muchos millones.

Más de cinco años hace que tenemos allende el Estrecho un numeroso ejército que está luchando con bizarría y heroísmo para sofocar el estado anárquico de kábilas inciviles que nos hostilizan traídoramente y por más que se han prodigado los actos de heroísmo por parte de nuestros soldados, la región Rifeña continúa en el mismo estado de salvajismo que antes de pisar aquel ingrato suelo nuestro valeroso ejército.

Se nos objetará que para poner a raya a aquellas kábilas semi-salvajes y levantiscas hay necesidad de un duro castigo y que en casos análogos, Francia, Bélgica e Inglaterra han procedido en forma parecida. El caso sin embargo no es igual, ni mucho menos; aquellas Naciones, sobre ser mucho más ricas que nosotros, han sido mucho más videntes y previsoras, preocupándose en

primer término de crear un ejército colonial, con lo cual han evitado la impopularidad de la guerra.

Además, nosotros, hasta la fecha, hemos dado pruebas de carecer en absoluto de condiciones colonizadoras y tiene tres pares de bemoles que después de haber perdido nuestro riquísimo imperio colonial nos hayamos metido en aventuras que habrán de costarnos muy caras si Dios no pone tiento en las manos de nuestros gobernantes.

Monárquicos fervientes y convencidos, nos duele profundamente tener que hablar este lenguaje, pero ante todo y sobre todo le debemos la verdad al país y por amarga que sea, por nada ni por nadie se la hemos de hurtar; y es una triste verdad que la guerra es impopular, que nos arruina. Es un río de oro el que atraviesa diariamente el Estrecho para ir a perderse entre los peñascales del Rif y es triste, muy triste, que cuando aquí carecemos de todo, sin una peseta con que atender a las más perentorias necesidades, ni siquiera para reparar carreteras intransitables, consumamos en tierras inhospitalarias millones y más millones que tanta falta nos hacen para la reconstitución de nuestro país.

Afortunadamente no estamos solos en nuestro punto de vista; grandes rotativos y no ciertamente desafectos al Régimen han levantado la voz pidiendo que en uno u otra forma se acabe la guerra. Al gobierno toca recoger los laidos de la opinión y dejando salvaguardado el honor de España y el del Ejército, tiene el deber imperioso de acabar con esta sangría cuya duración acabaría por aniquilarnos.

Así debe entenderlo también periódico tan afecto al Gobierno como A. B. C cuando en una de sus recientes editoriales, contestando a La Tribuna de Madrid que le requería para que declarara si entendía que antes de que sean convocadas las elecciones y para que el país pueda pronunciarse en los comicios con suficiente conocimiento de causa debe el Gobierno concretar con toda precisión su juicio y sus propósitos en las dos cuestiones trascendentales de la Hacienda y de Marruecos, que tan intensamente preocupan a la opinión, contesta A. B. C. que ninguna razón justificaría la reserva, la vaguedad y el equívoco del poder, pareciéndole inexcusable que de un modo autorizado y solemne se ilustre a la Nación.

La contestación de A. B. C. no puede ser más transparente y por sus concomitancias con el Gobierno se nos antoja que no está lejano el día en que se rectificará nuestra política en Marruecos; nosotros declaramos que a nuestro juicio dicha rectificación se impone y celebraremos vivamente que brille al fin una aurora de paz, que bien la necesita nuestra querida España si quiere sanar de las muchas heridas que están manando sangre.

**DESDE LA BISBAL**

La comunidad gobernante, por lo que se vé, anda completamente desorientada y sin rumbo fijo; se comprende bien que es un gobierno interino a juzgar por su vacilante y anómalo modo de proceder.

Buena prueba de ello, entre otras muchas, es el nombramiento de alcaldes. De tal modo se han hecho, que creemos han resultado desairados todos los elementos de la Provincia, incluso aquellos que más interés debía tener el Gobierno en tenerles a su lado.

Lo acaecido en esta ciudad ha resultado semi-bufo.

El regionalista Sr. Linares lo ha removido de nuevo todo para lograr la codiciada vara de alcalde; finalmente se le anuncia particularmente que ha sido nombrado; los telegramas de Madrid que publica la prensa de Barcelona dan también la noticia, pero llega el día de la constitución del Ayuntamiento y el nombramiento no se recibe. El Alcalde saliente Sr. Carull tenía convocada a la Corporación municipal para las once de la mañana y, en vista de que nada se había recibido, a pesar de los telegramas de los periódicos, tiene la deferencia que aplaudimos, pero que seguramente no hubieran tenido con él, de aplazar la sesión para las cuatro de la tarde para dar tiempo al Sr. Linares de que hiciera cuantas gestiones creyera conveniente, pero de momento estas resultaron contraproducentes por cuanto el Sr. Gobernador dijo que se procediera a la constitución del Ayuntamiento en la forma que ordena la Ley, y ya entonces no hubo más remedio que proceder a la elección de cargos resultando elegidos interinamente, por no haber obtenido la necesaria mayoría absoluta, el nacionalista don Antonio Nicolau para Alcalde; nuestro amigo político D. Jaime Carolá, primer Teniente; el Sr. Galf, segundo Teniente, y los señores Roure y Salamó para Síndico y Suplente, respectivamente.

Veremos lo que resultará en definitiva, pero conste que a nosotros no nos ha de sorprender nada de lo que ocurre.

De todos modos, al cesar en el cargo de Alcalde nuestro amigo don Isidro Carull, hemos de hacer constar que mientras lo ha desempeñado se ha portado como a bueno dejando bien sentado el pabellón, cosa así lo ha reconocido el vecindario, pues bien claro se lo ha demostrado en las últimas elecciones municipales.

Nosotros creemos hacer su mejor elogio diciendo que sea quien fuere el que en definitiva le sustituya procure continuar su provechosa gestión y con ello nos daremos por satisfechos, pudiendo tener la seguridad de que si así lo hiciera, tanto el citado Sr. Carull como los señores Carolá y Juliá actuando de simples concejales no habrán de regatearle su apoyo con el entusiasmo y desinterés que todos le reconocen.

2 Enero 1914.

**DESDE PALAFRUGELL**

Han pasado unos días de angustia e intranquilidad general los elementos políticos de esta población, esperando que viniera de Madrid el nombramiento de Alcalde de R. O.

Dos eran los candidatos a la Alcaldía; el Señor Vergés patrocinado por los regionalistas y con la simpatía de la inmensa mayoría de la población y de todos los Concejales;

y el Señor Morató apoyado decididamente por los carlistas y clericales de todos matices. Por fin llegó la noticia de que ha sido nombrado el Sr. Morató, la cual ha sido acogida con entusiasmo por sus patrocinadores, haciéndose comentarios para todos los gustos que me abstengo de transmitir para que no se diga que el apasionamiento me guía al escribir esta crónica.

Es el Sr. Morató correligionario muy querido nuestro y como por otra parte es persona que nos merece toda clase de respetos y consideraciones, no hemos de regatearle en esta ocasión nuestra enhorabuena, sumando nuestra felicitación a las muchas que ha recibido.

Desearíamos vivamente que la gestión del Sr. Morató fuera acertada y si puede contar con la confianza y apoyo de nuestros amigos en el Consistorio, que tuviera digna continuación la obra con tanto éxito comenzada por nuestro queridísimo amigo D. José Vergés—el mejor Alcalde que Palafrugell ha tenido, según opinión general.

Celebráramos que no fuera cierto cuanto viene hablandose sobre supuestas actitudes que adoptarán los Concejales en contra del Sr. Morató, para que con ellas no sufrieran perjuicios los intereses de esta población; y debidamente autorizados podemos afirmar por lo que a nuestros correligionarios se refiere que su protesta, caso de llegar a ella, no irá dirigida contra el amigo Morató sino contra los elementos reaccionarios patrocinadores de su candidatura ya que la campaña indigna que han venido haciendo contra el Sr. Vergés, poniendo en juego ocultas influencias y de un modo odioso, es objeto de generales censuras; pues el Sr. Vergés es de sobras conocido no solamente en esta sino en toda la provincia y lo son también sus relevantes cualidades morales para que tengamos que defenderle desde estas columnas. A medida que se van conociendo las causas que se han opuesto al nombramiento del Sr. Vergés como Alcalde, las personas verdaderamente honradas no pueden menos que indignarse. Y V. Sr. Carballido que ha fiado ciegamente en las palabras de cuatro hipócritas desechados sin enterarse como era su obligación, de las necesidades de esta población y cualidades que al Sr. Vergés adornan, poniendo el veto al nombramiento de nuestro ilustre amigo, merece también enérgica censura ya que ha cometido una falta de tacto políticamente hablando, de cuyas consecuencias le hacemos desde ahora responsable.

Hace algunos días andaba por aquí, solo y desperdigado, el ilustre Jefe (?) del partido liberal monárquico de esta provincia D. Jaime Roure.

Se dice que está preparando el Distrito pues piensa presentar su candidatura por el mismo en las próximas elecciones legislativas. No creemos se confirme el rumor, aún cuando de verdad nosotros deseáramos se confirmara para tener ocasión de conocer y contar los entusiastas amigos que en esta tiene el Sr. Roure, según su órgano en la prensa «El Heraldo de Gerona».

2 Enero 1914.

**GACETILLAS**

**Telegrama importante:** En cuanto el Diputado Don Carlos Cusí tuvo conocimiento de que el Gobierno dejaba libre el nombramiento de Alcalde de esta ciudad dirigió al Presidente del Consejo y Ministro de la Gobernación el siguiente despacho:

«Monárquicos todos admiramos alta previsión Gobierno permitiendo nombramiento Alcalde republicano suponiendo que al complacer enemigos instituciones así lo aconseja altos intereses, iniciadores inmediata colaboración obra Gobierno y aproximación Monarquía Diputado consiguió dejar libre esta Alcaldía.»

**Constitución del Ayuntamiento.** Mal, muy mal, ha empezado sus tareas la mayoría nacionalista; poniendo una vez más en práctica sus procedimientos democráticos de boquilla, para nada ha tenido en cuenta la ponderación de fuerzas al confeccionar el cartapacio y se ha quedado bonitamente con todos los cargos, y francamente, un voto de mayoría, nos parece no daba para tanto.

Cuando en el momento de ser proclamado alcalde el señor Pujulá en su discurso de gracias hablaba de su deseo de vivir en armonía con todos, tuvimos un instante de debilidad creyendo ingenuamente que se habfan enmendado los perpetuos usufructuarios de nuestra hacienda municipal. Duró poco nuestra ilusión, pues uno tras otro se fueron adjudicando todos los cargos, lo cual nos hizo despertar de nuestro sueño viendo a los hombres de siempre; genio y figura hasta la sepultura.

Ni siquiera el cargo de Síndico, que en poblaciones de tanta o más importancia que la nuestra es costumbre adjudicarlo a las minorías, tuvieron la delicadeza de otorgárselo; verdad que para desempeñarlo, los monárquicos cuentan únicamente con dos señores concejales que son letrados, pero lo que se dirían los nacionalistas: ¿qué sabe un abogado de estas cosas?

Al olorillo de las elecciones ya nos anuncia su visita con su correspondiente mitín, el consecuente Diputado Sr. Salvatella. No estaría de más que en el parlamento, que dirigirá a sus electores en el Teatro les explicara a que precio ha obtenido del Gobierno que se dejara al Ayuntamiento en libertad de nombrar Alcalde, formando parte de aquel dos concejales monárquicos que han sido apeados gracias a su influencia.

Ya sabemos nosotros que hay en este mísero mundo pactos inconfesables y que por bobalicones que sean los oyentes hay que hacer la mar de equilibrios para explicar ciertas cosas; porque resulta realmente la mar de gracioso que venga ahora el Sr. Salvatella echando pestes del tirano y fulminando tremendas catilinarias contra el caciquismo, siendo tan fresco, el favor que se le acaba de otorgar; que mediten los republicanos de buena fe si es posible que quien en Madrid está a partir un piñón con el Go-

bierno pueda sentir las respetables rebeldías de los republicanos convencidos.

El Señor Alcalde Presidente del Comité permanente de fiestas nos participa en atento B. L. M. que hoy domingo a las dos de la tarde, se celebrará una fiesta de aviación en el campo del propio Comité, o sea en el antiguo Velódromo, ejecutando varios vuelos en un aparato biplano el aviador Mr. Vallier.

Dado el grato recuerdo que de fiestas semejantes guarda el público figuerense, no dudamos que la de mañana se verá sumamente concurrida.

Según se dice, y debido a órdenes superiores, el M. I. S. Fiscal de la Audiencia de Gerona girará una visita de inspección a los distintos Juzgados de primera instancia de esta Provincia para enterarse del estado de los sumarios en curso, en especial en las causas en que se haya formulado denuncia.

**Teatro Principal.** Sabemos que la Empresa del mismo, deseosa de complacer a los abonados y al público en general, se propone durante este segundo abono poner en escena las más aplaudidas operetas, que alternarán con la representación de otras obras de lo más escogido del extenso y variado repertorio con que cuenta la Compañía; y dados los elementos artísticos que la integran, especialmente la aplaudida primera tiple Enriqueta Benito y el notable primer actor y Director D. José Gamero, es de suponer que el público seguirá favoreciendo con su asistencia nuestro Coliseo.

El martes de esta semana tuvo lugar el entierro del conocido comerciante nuestro particular amigo D. Jaime Matas Hortal. El numeroso acompañamiento que acudió a rendirle el último tributo fué demostración patente de las muchas simpatías de que gozó en vida el finado por sus bellas prendas personales y exquisito trato; reciba su atribulada familia nuestro más sentido pésame por la irreparable pérdida que acaba de sufrir.

¿No les parece a los Señores de la Comisión del Teatro, que sería hora de preocuparse del frío glacial que se siente en todas sus dependencias?

Durante estos últimos días el escaso público que tuvo la valentía de acudir a aquella cámara frigorífica, que pomposamente se llama Teatro principal, se lamentaba airadamente del abandono en que el Ayuntamiento tiene una finca que tan buenos rendimientos le produce y eran unánimes las censuras que se le prodigaban por tanta frescura.

**Inocentada:** De tal pueden calificarse las manifestaciones que en público, y el día de Inocentes, se hacían referente a la provisión de la Alcaldía. A nosotros no nos cogió desprevenidos y no caímos en el lazo, pues desde el día 24 sabíamos de una manera cierta, que debido a ciertos cabildeos y a promesas hechas por el señor Salvatella

al Ministro de la Gobernación, éste dejaría dicho cargo a elección del municipio.

El pasado domingo a las 10 y media de la mañana se inauguró el Laboratorio Químico Municipal creado por el Ayuntamiento, pagado no obstante y sostenido con fondos propios de su Director el ilustrado Doctor en Farmacia y particular amigo nuestro D. José Martí Puigvert. Dispone de un espacioso local o sea los bajos de la casa calle Cervantes, núm. 42, habiéndose practicado obras de importancia adecuadas al objeto destinado. Está provisto de todos los aparatos modernos y demás necesario para practicar toda clase de análisis, pudiéndose muy bien afirmar que se halla a la altura de los mejores de la Provincia. En el acto de la inauguración, al que tuvimos el honor de ser invitados por el Sr. Martí, éste hizo funcionar algunos aparatos y practicó análisis que fueron muy del agrado de los invitados, por lo que recibió muchas felicitaciones. El señor Martí, con aquella amabilidad y galantería que le caracteriza, obsequió a los concurrentes con dulces y Champaña.

LA TRIBUNA felicita de veras al señor Martí por su altruismo y confía que el Ayuntamiento sabrá recompensar en una u otra forma los beneficios que la instalación del Laboratorio ha de reportar a la Ciudad.

Para hoy domingo anunciábase en el Teatro Principal dos grandes funciones tarde y noche poniéndose en escena por la tarde las obras que a continuación siguen: *La Alegría del Batallón*; *Carceleras* y *La Guedeja Rubia*.

El programa de noche lo constituyen las bonitas zarzuelas: *El Terrible Pérez*; *La Alegría de la Huerta* y *Dolorettes*.

**SALA EDISON**

Sábado noche y Domingo tarde y noche EXHIBICIÓN DE INTERESANTES PELICULAS

Lunes noche: Programa variado a precios económicos.

**DESPORT**

**El famoso Casual.**

Así se llamaba o le llamaban al que fué famoso Club.

El que tantas revueltas había traído entre los sportmans, el que tantas victorias había obtenido contra equipos adversarios, ha sucumbido a manos de sus mismos socios. ¡Hoy ha perdido el foot-ball figuerense uno de los Clubs que más esperanzas hacía concebir! Y Linder, el reporter de sports de LA TRIBUNA, coje su carnet y anota en él la siguiente inscripción: «El día 23 de Noviembre de 1913 fué un día de luto para los sportmans figuerenses; en tal data se eclipsó el famoso Casual.»

rencias; en tal data se eclipsó el famoso Casual.»

LINDER.

**HORAS de llegada y salida de los trenes del ferro-carril en la Estación de esta Ciudad.**

TRENES	Llega.	Sal.	Coches.
ASCENDENTES			
201 Expreso	4'41 m.	4'44	1.ª y 3.ª
203 Correo	5'17	5'23	1.ª 2.ª 3.ª
177 Mercancias	7'02	7'27	3.ª
184 Mercancias	10'35	10'55	3.ª
215 Omnibus	1'39 t.	1'47	1.ª 2.ª 3.ª
217 Lujo	4'32	4'33	Butacas.
219 Mixto	5'08	5'16	2.ª y 3.ª
223 Mixto	8'22 n.	8'30	2.ª y 3.ª
DESCENDENTES			
202 Mixto	7'27 m.	7'35	2.ª y 3.ª
200 Omnibus	10'28	10'35	1.ª 2.ª 3.ª
206 Lujo	1'02	1'03	Butacas.
178 Mercancias	2'10 t.	2'30	3.ª
208 Mixto	6'03	6'09	2.ª y 3.ª
212 Correo	7'29	7'36	1.ª 2.ª 3.ª
218 Expreso	9'52	9'53	1.ª y 3.ª

**MERCADO DE FIGUERAS**

		Pesetas	
Trigo . . .	Hectolitro.	21'57	22'50
Mezcladizo . . .	»	00'00	00'00
Centeno . . .	»	00'00	00'00
Cebada . . .	»	00'00	13'13
Avena . . .	»	10'00	11'25
Maiz . . .	»	13'13	14'07
Mijo . . .	»	17'50	00'00
Panizo . . .	»	13'75	00'00
Habichuelas . . .	»	32'50	36'25
Garbanzos . . .	»	33'75	37'50
Habas . . .	»	18'75	19'07
Habones . . .	»	00'00	21'88
Arbejas . . .	»	20'00	00'00
Caragirates . . .	»	33'13	36'25

Aceite. . . . .	»	96'78	120'97
Patatas, Quintal métrico.	»	7'22	9'62
Paja, . . . . .	»	00'00	00'00
Tocino, peso vivo, 10 Ks.	»	13'00	13'25
Ganado lanar, de 1 año.	»	16'00	20'00
Gallinas, par . . . . .	»	7'00	9'00
Pollos, . . . . .	»	4'00	6'00
Patos, . . . . .	»	7'00	9'00
Conejos, . . . . .	»	3'00	5'00
Gansos, uno . . . . .	»	8'00	10'00
Huevos, docena . . . . .	»	1'60	1'65

Imp. Alegret, Cervantes, 53, A.

**Pianos Lochmann y Ribalta.** Los mejores del mundo. Cinco duros mensuales. Representante: A. Cerbera, calle De'n Pep, 19, bajos.

**OLMORINA**  
Medicamento legítimo  
Para la curación radical del  
**CÓLICO NEFRÍTICO**  
(MAL DE PEDRA)  
**Farmacia OLMO**  
Plaza de la Constitución, 2.  
LA BISBAL.—Gerona.

**Aprendiz**  
a todo estar, de 14 a 15 años, que sepa de letra y con buenas referencias falta calle Balmes, 9, 11 y 13, almacén de peletería, Barcelona. 3-3

**LE BOULOU**  
EAUX BICARBONATÉES SODIQUES FORTES  
Les seules de cette nature dans les Pyrénées  
FOURNISSEUR DES MINISTÈRES  
de la Guerre, de la Marine et des Colonies  
MALADIES DE L'ESTOMAC  
du Foie, de l'Intestin, de la Vessie, le Diabète,  
les Fièvres putrides, Convalescence  
EN VENTE PARTOUT  
Établissement ouvert toute l'année  
CHAPELLE — CHEMIN DE FER

**El medicaments de la MODERNA FARMACIA CUSÍ son coneguts en tot Espanya i en el mon enter. Els millors metges els consideren: els recepten á sos clients.**

DOCTOR DARIO GARCIA Y PEREZ  
CONSULTA:  
Hora de 14 á 15  
C. VILLAMAGNA, 6  
MADRID

*El Doctor*  
**Dario Garcia y Perez**  
Del Claustro Extraordinario Médico Organizado las Ordenes  
de Carlos III, Alfonso XIII, Isabel la Católica, 3, 3

**B. L. M.**

«El Sr. D. J. Linder y tiene el gusto de participarle que desde que expusiera su Buena de Ordo a un concurso de un medicamento preparado y elaborado, la ocasión en que celebramos sobre casos de oftalmología, que con frecuencia quite, dando un excelente resultado, sin molestia alguna para el enfermo y obteniendo grandes beneficios, tanto en los niños que podían curarse, pero me limito por la brevedad a dar a V. publicamente un testimonio, que respaldado en un pequeño libro que suplico de V. y de los señores médicos que dispongan de tan importante medicina para sus enfermos. Hecho esta exposición, me permito aprovechar con gusto esta ocasión para reiterar a V. las seguridades de su más distinguida consideración.»  
Madrid 13 de Abril de 1912  
C/ Villamagna, 6. Consultas de 14 á 15

# NARCISO CUSÍ JORDÀ

BANQUERO

CORRESPONSAL DEL BANCO DE ESPAÑA

FIGUERAS

OPERACIONES DE BOLSA \* CAMBIO \* COMPRA DE CUPONES

JOSÉ MONEGAL RAMIS

Procurador de los Tribunales

Se encarga de toda clase de asuntos judiciales.

Despacho: calle Ancha, 26, 2.º, FIGUERAS

(Frente al Casino Menestral)

AGENCIA DE NEGOCIOS

DE

JOSÉ BONFILL

Calle de Talarn. — GERONA

Gestión y despacho de asuntos administrativos en el Gobierno Civil, Delegación de Hacienda, Diputación y demás centros oficiales.

Representación de Ayuntamientos. Licencias de caza.

GRAN HOTEL - RESTAURANT

AMPURIAS

calle d'en Pep (antes Aviñonet) Figueras

SE SIRVEN CUBIERTOS Y A LA CARTA.

MAGNÍFICAS HABITACIONES. LUZ ELÉCTRICA.

COCHE A LA LLEGADA DE TODOS LOS TRENES.

GRAN COLMADO LA PALMA

DE

JOSÉ POCH

(Placeta) FIGUERAS

Repostería, comestibles, licores, vinos generosos y champagnes de las mejores marcas.

Salón especial para el servicio de dulces, cafés, vinos y Helados.

Se sirven lunches y toda clase de encargos.

# FARMACIA - DEULOFEU

PLAZA PI Y MARGALL, 1,

## LA PALMERA

### NUCLEINAL

Reconstituyente de efectos rápidos y seguros contra anemia, inapetencia, raquitismo, etc., etc. De gusto agradable.

PRECIO DEL FRASCO: 3 PTAS.

PLAZA PI Y MARGALL, 1. — FIGUERAS

# GRAN ESTABLECIMIENTO DE LOZA Y PORCELANA

DE

SALVADOR ALEGRI GELART

(Placeta) FIGUERAS

ÚLTIMAS NOVEDADES. — PRECIOS ECONÓMICOS

Especialidad en la instalación de aparatos para el alumbrado por gas y electricidad.

WATERS, últimos sistemas.

## JOSÉ GARCÍA ALVAREZ

PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES

Calle del Progreso.

GERONA.

GERONA

## GRAN HOTEL GOMERCIO

### ILLAS Y MORÉ

Garage, coche e intérprete a todos los trenes

Cuarto de Baños y Salón para Banquetes

Teléfono Interurbano núm. 20.

Teléfono Urbano núm. 208.

# CHAMPAGNES MONT-FERRANT

## MIQUEL Y C.º

GRAN PREMIO en la Exposición Internacional de Zaragoza de 1908.

MEDALLA DE ORO en la Exposición Internacional de Buenos Aires de 1910-1911.

Pedid en todas partes el exquisito Champagne MONT-FERRANT; es el único comparable con las mejores marcas extranjeras.

Cavas: Blanes. Oficinas: Miquel y C.º, Palafrugell.

SIN IGUAL EN EL MUNDO

# AGUA DE VILAJUIGA

DEL MANANTIAL PROPIEDAD DE

## MARTÍ, BADOSA Y C.ª

SUPERIOR a las hasta hoy conocidas como de recreo o de mesa según dictamen de eminencias químicas.

Agua de pureza bacteriológica, confirmada por el análisis practicado por el Dr. N. Font y Sagué.

El abundante caudal de agua que emerge del manantial, 9000 litros por día, es una garantía para el consumidor.

El embotellamiento del agua se verifica con las debidas condiciones higiénicas, para asegurar su conservación.

De gran utilidad como agua de mesa por sus condiciones especiales.

PÍDASE EN TODAS PARTES

Administración: MARTÍ, BADOSA Y C.ª, Vilajuiga, P.º Gerona

### DENTÓL

Si después de las comidas usais el «Dentól», no tendreis dolor de muelas, y la boca se os conservará sana y limpia.

PRECIO DEL FRASCO: 1 PTA.